加廣播公司總裁稱 電台電視英法語並重

（溫哥華訊）加拿大廣播公司總裁彼亞振歐在該公司最近舉行的董事會議中宣稱，未來三年內，該公司英法語無綫電台及電視台政策決定，各項服務維持英法語適當階段，而加拿大廣播公司必須保持國家上的重任，力求維持文化主權，與美國的節目上競爭亦不斷增加，因此必定要維持足够的節目資源英法語文電視節目以加拿大內容應不斷增加，不但古壁省內如此，古壁省以外情況亦同樣重要，英法語文並重，應該重視，繼續保持文化的重要性。

卑詩保險公司研究 交通失事重視安全

（溫哥華訊）卑詩保險公司最近主持一次卑詩大學交通安全研究結果，卑詩省司機差不多三分之一報告交通行車時，距離太過接近，直接採取行動，意外失事時指控公司或司機。

卑詩保險公司公共熱綫電話服務，直至今年十一月底，仍然服務，保險公司仍然舉辦調查研究，任何人如欲報告行車交通不當，報告商用車輛行車情形，仍可撥電話卑詩大學失事意外研究，電話號碼是：（六〇四）二二八—六一九七，免收電話費。

中僑互助會會員同樂日 演出成功

（溫哥華訊）中僑互助會於十三十八日（星期日）下午二時假中華文化中心禮堂舉行了一次盛大的綜合性表演，當日演出者計有加西中國國術總會，國韻合唱團，梁漱華民族舞蹈團及振華聲藝術研究社。此外並有林笑兒弟子中國樂器演奏及侯樹英兩位公子氣功表演。節目十分精彩，全場座無虛設，觀衆達四百餘人。節目間並由中僑互助會董事李美娟女士頒發紀念品給各演出者。李女士並呼籲各界華裔僑胞加入中僑做會員，鼎力支持該會各項的活動。

文化中心社區學院「如何選擇生意」講座

（溫哥華訊）在加拿大做生意的機會很多，但找尋一門適合自己而又可以大展鴻圖的生意却不容易。中華文化中心與溫哥華社區學院聯合舉辦的講座「如何選擇適合的生意」，將幫助有興趣經營小生意的人士探討研究適合的生意機會，並提供一些實際可行的意見。此講座已邀請卑詩省經濟廳官員親臨用粵語講解。講座將於十月二十九日晚七時半至九時半在五十號片打東街之中華文化中心舉行，機不可失。講座費用十元。（包括講義）名額有限，報名從速。其他關於小生意經營的講座內容：「購買生意指南」，「廣告與推銷」，「政府規例及資源」，「經營出入口生意」，「電腦之商業用途」，「投資與稅務計劃」及「生意資金來源」。將逢星期四晚七時半至九時半在中華文化中心舉行。

雲東區國會議員主張討論貧童案

（溫哥華訊）雲東區新民主黨國會議員瑪格烈美曹夫人最近曾在國會發言，批評兒童貧窮的嚴重問題，她提出主張加國各省長會議及各黨派委員會開會，應首先討論有關兒童貧窮問題。

她表示稱，加拿大五分一兒童都是貧窮的，爲何加拿大並不重視此問題，爲什麼我們要安慰年老的貧民，而不去設法改善貧苦的兒童，爲什麼兒童貧窮問題不是政治上優先注重的問題。

她又稱：進步保守黨籍國會議員認爲兒童貧窮，歸咎於家長，如不道德，世風日下，離婚，患酒精毒，酗酒等爲原因，其實，兒童貧窮，並不是這些簡單原因。

謝古聯婚宴客 樂助社團經費

（溫哥華訊）本埠殷商謝燊銳先生伉儷之長公子德彰君與古兆鈞先生伉儷之長女公子穎雪小姐於十月十二日下午一時，假座溫哥華 GLAD TIDINGS 教堂舉行結婚典禮。是日天氣晴朗，風和日麗，親友甚衆，禮儀隆重。

同日下午六時假座名園大酒家，敬備喜筵，歡宴親朋，參加宴會之中西嘉賓三百餘人。佳餚美酒，觥籌交錯，場面非常熱鬧。至晚上十時，賓主盡歡而別。

查新郎爲執業之藥劑師，新娘爲物理治療專家，一對新人，堪稱珠聯璧合，佳偶天成。

主家喜慶不忘公益，樂捐本埠謝氏宗親會一百元，潭溪鄉潭溪學校及潭溪月刊各五十元，仁風義舉，殊爲可嘉云。

卑大音樂學院定期晚會

（溫哥華訊）卑詩大學音樂學院演奏晚會，將自十月廿九日星期四晚七時半開始，又舉辦本年度的迷你講座及演奏晚會，由著名的加拿大音樂界人士主講及演奏名曲，客座藝員亦由全球各地邀到卑大音樂學院參加演出。自十一月五日星期四晚八時開始，節目豐富，多姿多采，入場券價相宜。欲知詳情，請電話二二八·三一一三查詢。

卑詩省實業會委派 羅賓丘任行政主任

（溫哥華訊）卑詩省實業協會主席巴利卡勒及該協會董事吳宣佈委任羅賓丘爲該協會行政主任。

羅賓丘自今年九月一日開始接任該新職，曾任亞省士達孔拿郡市區立法服務經理，他爲列必治大學政治科學經濟文學士，域多利大學公共管理碩士，經驗豐富，歷任職財政管理，制度系統發展，公共關係，政府聯絡，政策發展，亦曾擔任亞爾伯達大學醫院，亞省及卑詩省消費者公司事務廳，負責實業執照及政策發展等各項任務。

卑詩省實業協會，共在卑詩省內有十三個實業局，代表一萬名以上全卑詩省的實業經紀。

域埠中華會館定期全僑大會

（域多利訊）本埠中華會館爲美化華人坟場計劃，曾進行調查華人坟場墓塚，并將能辨認之墓塚姓名臚列。先後于今年七月及九月間刊登于大漢公報及華埠雜誌。據悉：該館曾收到墓主之後人親屬來信多宗，詢問有關美坟計劃，該館以美坟計劃茲事體大，定於一九八七年十一月八日（星期日）下午二時三十分在該館禮堂舉行全僑大會，討論如何維修華人墓地問題，希望能集思廣益，決定美坟計劃，歡迎墓主親屬及各界僑胞參加，共策進行云。

加拿大中文電視公司對國泰電視牌照申請續期事 致加電台電視委員會意見書

（溫哥華訊）RTC的寄望。目前中文電視公司已中文電視對國泰電視牌照申請續期事，昨致加拿大電台電視委員會CRTC意見書，其內容概略照錄如後：

「CRTC是次決定對國泰及中文電視之發展將有嚴重影響。國泰之前身爲世界電視，其牌照爲地區性多元文化收費電視服務，而CRTC將要決定是否容許國泰以多語言爲名、單語言爲實之收費電視服務。CRTC曾不止一次的被要求去更改某一牌照的基本原則來達到該持牌人之財務目的。國泰現正尋求以單語言中文電視服務爲主，加上一些不斷重複之印度—巴基斯坦語節目在非黃金時間以不干擾訊號播出。以此種播放形式爲多語言電視服務之模式。

中文電視公司反對國泰之牌照申請理由相當簡單，如國泰電視被容許繼續推行單語言中文爲主的服務，中文電視在極爲重要的BC省市場上要面對摧毀性競爭，從而影響其全國發展計劃。

CRTC給中文電視公司發出之牌照爲全國性收費中文電視服務，而CRTC亦確知中文電視在履行牌照條例方面不但符合規定，更超越了CRTC的寄望。目前中文電視公司已投資超過四百萬元去發展其計劃。但在BC省的激烈競爭情況下，中文電視要發展爲真正的加拿大中文電視服務將受限制，不會有足够的財務收入去發展人造衛星傳送，加拿大將有四份一的華語居民沒法得到中文電視服務；而中文電視亦被迫向CRTC申請更改牌照中之本地製作條例來減低開支。

國泰電視申請書中預測其中文節目在頭五年經營中將有四六七四七八元盈餘，而在此五年期間，中文電視估計國泰要付出五二七五〇〇〇元給節目供應商，而其中有百分之九十五或甚至高達百分之九十八爲TVBI得到。TVBI和國泰現有的關係令中文電視無法得到TVBI節目的全國播映權，TVBI只肯將BC省以外的播映權賣給中文電視。如情況沒有改變，中文電視只得在BC以外播TVBI節目，成爲TVBI的另一地區性分銷商。

國泰之續牌申請重點皆以中文節目爲主，除印度語外全無提及發展其他少數民族節目，亦沒有市場調查去探討此等服務。其申請以獲得重複綫路爲假設，此舉實爲申請兩個服務綫路：一爲中文綫路，一爲印度語綫路，此兩綫路分別在非黃金時間播映另一語言節目。中文電視對此表示反對，此舉將引致其他收費電視效尤，而專綫電視公司亦不願意爲此多增路綫，亦很難決定那一收費電視可獲得多條綫路。

總結

中文電視認爲CRTC如批準國泰之牌照，應有明確規定其需於指定日期內回復多元文化電視服務；中文電視提議國泰於兩年內在華語及印度語以外增設多兩種其他語言服務，在黃金時間內平均分配不同民族節目播映時間，以及撥出預算供非華語節目及進行市場調查，保證其多元文化服務之承諾。

CRTC應要確保牌照之原有精神，故是項申請應決定於CRTC之發牌原則及牌照條例之執行。」

特稿 中國整形外科開始進入國際前列

在中國大陸，整形外科近年來獲得了長足的進步，主動脈及下腔靜脈破損而死亡。醫生們經研究後決定，抽取病人身上部份直腹肌、腹外斜肌及背濶肌，結合成一塊肌肉，移植在她的腹部，加大其腹腔容積，收復了這個包塊。據有關專家說，這種結合三種肌肉來做整形技術，在國外還未有先例。

有位泰國女孩，平時只能用脚跟走路，這在醫學上叫仰趾脚症。她在世界多個國家尋找名醫，都說不能醫治，要治就只有將關節釘死，使這條腿成爲假腿。後來，她來到了中國，經著名的矯形專家鄺公道做手術。從此，她就和正常人一樣走路了。最近，鄺教授正籌建廣州鄺公道矯形中心，將來打算在香港設一個點，爲香港的殘疾人造福。

目前，中國最負盛名的整形外科醫生首推宋儒耀教授。這位被國際同行尊稱爲「中國整形外科之父」的中國醫科院整形外科學會主席，中國醫科院院長，由於在整形外科上的卓越貢獻，曾被國際面部整形外科學術會議授予「金鋸獎」。當今世界，能取得這項榮銜的醫生只有三個人，宋儒耀是其中之一。由此可以看出，中國整形外科在世界上的地位相當崇高。

王維之

雲埠洪門體育會通告

洪啓者：本會是屆職員任期將滿，遵章遴選賢能執行任事。定於一九八吉年十月廿五日（星期日）下午一時開始投票，至十一月一日（星期日）下午二時揭曉。屆時凡我男女會員務希依時踴躍投票，切勿放棄選權爲盼。此佈

雲埠洪門體育會
會長：呂頌韶
書記：王寄南

一九八吉年十月廿日

雲埠洪門民治黨支部通告

洪啓者：本支部昨接總支部公函，以總支部是屆各科職員任期將滿，應遵章遴選下屆各科職員，執行任事。茲定期於十一月一日（星期日）下午一時在本黨社禮堂，舉行全加洪門民治黨駐加總支部提名初選主任委員，務希全體黨員依時踴躍參加，以重選權。此佈

雲埠中國洪門民治黨支部
主委：黃國富
秘書：李耀樞

一九八吉年十月十九日

雲埠洪門民治黨支部複選通告

爲通告事：本支部經於十月十八日舉行全體黨員大會，經衆選出各部候選人，並定於十一月一日下午二時在本黨禮堂當衆揭曉。凡本黨黨員，盡足義務者，均可由十月廿六日起至十一月一日（每日下午一時至下午五時）十一月一日（上午九時至下午二時），到本黨監選部領取選票投選。敬希各黨員依時踴躍參加，以重選權。茲將各科候選人列下：

主委科：黃國富　呂定國　廖盛炤
秘書科：甄樹宏　伍澤濂　蔡柏芳　陳若清　王寄南
財政科：黃振光　趙毓明　雷濃協　蔡柏芳　雷濃協
外交科：黃柏平　關華標　黃柏平　胡光前　雷濃協
監察科：伍澤濂　廖盛炤　林樹振　鄭培
黃超平　甄熾光　梁紹怡

雲埠洪門民治黨支部
主委：黃國富
秘書：李耀樞

一九八吉年十月十九日

雲埠洪門體育會

洪啓者：本會是屆職員任期將滿，遵章遴選賢能執行任事。定於一九八吉年十月廿五日（星期日）下午一時開始投票，至十一月一日（星期日）下午二時揭曉。屆時凡我男女會員務希依時踴躍投票，切勿放棄選權爲盼。此佈

雲埠洪門體育會
會長：呂頌韶
書記：王寄南

一九八吉年十月廿日

黃龍藝苑 Dragon arts
461 E. HASTINGS VAN. B.C.
近中僑互助會
招牌廣告。鏡架裝裱
寫字服務。金石篆刻
送禮字畫。藝術圖書
書畫用品總滙批發零沽
PH: 254-2218

日本力牌家庭自用電子無針高級針灸機

是中國幾千年針灸法與最先進日本電子技術的結合

香港名針灸師林鳴先生，逢星期六下午二時至四時，在華僑之聲（片打東街二零三號）免費解答有關力牌針灸機的問題，連日來向有手痛、關節痛、肩痛的人士示範力牌針灸機，立刻收到即時功效，減輕痛苦，每次講解都有擠迫情形，請各位及早蒞臨聽講，電話：六八八·七七三三。

香港名針灸師楊毓智先生，在正大參茸藥行（緬街五四八號）免費解答有關力牌針灸機問題，請向「正大」詢問。電話：六八五·三七七八

日本高級科技，簡單易用，不需要懂穴道不需要用針刺，祇要每日在風濕骨痛患處按幾下，就能減輕痛苦。根據研究針灸對於很多病症，都有所幫助。

日本科技爲世界之冠，力牌針灸機經長期研究才產生。很多仿製品未經高級醫學研究，粗製濫造，價錢便宜，用後不但對身體沒有裨益，可能有害。請各位愼重選擇。

價格：介紹期間，現特價零售每支一百卅加元。（原價一百六十元）
香港影視紅星黃淑儀小姐每晚在華僑之聲介紹力牌針灸機，謹此致謝。
銷售處：華僑之聲、北京參茸行，正大參茸藥行，志達行，華安公司全加唐人街各大參茸行及全加拿大各地 Health Food Store 健康食品店均有代售。
（華僑之聲已開辦「無針電子針灸機自學班」由香港名針灸師林鳴先生主持。）

Dr. Albert C.H.Yu 于博士 (PH.D University of Saskachewan) 現在美國一所大學從事腦科研究，極力向中外人士推薦力牌電子針灸機，並在全加拿大暢銷的健康與營養雜誌 "Alive" 作特加介紹。

全加拿大總經銷：玉海洋行Jade Ocean H. Ltd,
P.O.Box 3886, Vancouver, B.C. V6B 3Z4
Tel:(604)432-7212 請與Mr. Yu接洽

全世界總代理（日本除外）
CHIKARA INDUSTRIAL CORPORATION
Suite 540 800 West Pender St. Vancouver, B.C. Canada V6C 2V6
Tel:(604)688-9899

眞味齋臘味製造廠
JIMMY'S FINE FOOD LTD.
2020 Dundas St., Vancouver, B.C. V5L 1J4
電話：(604) 253-3944
(604) 254-6616

招牌老產品好

美味白油腸
特製珍肝腸
眞正鴨肝腸
五花香臘肉
頂靚大臘鴨
甜味牛肉干
辣味牛肉干

本廠製造設備精良特聘名師品質優美馳名國際聯邦政府衛生官員駐廠監督寄往加美通行無阻各大商號均有代售目錄印備函索即奉歡迎代理

聖誕新年送大禮

特別贊助：香港粵海酒店（尖沙嘴區最新落成之一流酒店）

溫哥華至香港來回機票$888包兩晚酒店　並包專人機場接送及10萬元飛機交通安全保險

聖誕／新年 來回溫哥華至香港無機位？
聖誕／新年 欲要一個愉快假期？
聖誕／新年 回港廉價機票、酒店？

名額有限 先到先得

報名處：開心旅遊 溫哥華華埠片打東街88號二樓 電話：685-9366　博益假期 百老滙西街19號地下 電話 875-6377　或各旅行社接洽